



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

E/2003/92
3 July 2003

RUSSIAN
Original: ENGLISH

**Основная сессия 2003 года
Женева, 30 июня - 25 июля 2003 года
Пункт 14 g) предварительной повестки дня**

СОЦИАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ И ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

Записка секретариата

1. В своей резолюции 2002/19 Подкомиссия по поощрению и защите прав человека предложила г-ну Мигелю Альфонсо Мартинесу, Специальному докладчику Подкомиссии по исследованию договоров, соглашений и других конструктивных договоренностей между государствами и коренными народами, подготовить краткий рабочий документ, в котором были бы определены темы и возможные результаты семинара по договорам, для возможного рассмотрения Комиссией по правам человека на ее пятьдесят девятой сессии.
2. В силу ряда причин Специальному докладчику не удалось представить Комиссии запрашивавшийся краткий рабочий документ на ее пятьдесят девятой сессии. Несмотря на это, 25 апреля 2003 года Комиссия приняла решение 2003/117, в котором постановила рекомендовать Экономическому и Социальному Совету просить Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека организовать до конца Международного десятилетия коренных народов мира проведение семинара по договорам, соглашениям и другим конструктивным договоренностям между государствами и коренными народами в целях изучения возможных путей и средств осуществления рекомендаций, содержащихся в окончательном докладе Специального докладчика (E/CN.4/Sub.2/1999/20).
3. Предоставленная Специальным докладчиком информация по поводу этого семинара содержится в приложении к настоящему документу.

Приложение

РАБОЧИЙ ДОКУМЕНТ, ПОДГОТОВЛЕННЫЙ СПЕЦИАЛЬНЫМ ДОКЛАДЧИКОМ ПОДКОМИССИИ ПО ПООЩРЕНИЮ И ЗАЩИТЕ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА ПО ИССЛЕДОВАНИЮ ДОГОВОРОВ, СОГЛАШЕНИЙ И ДРУГИХ КОНСТРУКТИВНЫХ ДОГОВОРЕННОСТЕЙ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ И КОРЕННЫМИ НАРОДАМИ^a

1. Специальный докладчик приветствует возможность предоставить Экономическому и Социальному Совету свои соображения относительно предлагаемого семинара по договорам, соглашениям и конструктивным договоренностям между государствами и коренными народами. В своем окончательном докладе по исследованию (E/CN.4/Sub.2/1999/20), представленном Подкомиссии в 1999 году, он сформулировал ряд рекомендаций относительно дальнейших действий.
2. В пунктах 315 и 316 он рекомендовал провести семинар Организации Объединенных Наций для открытого и серьезного обсуждения возможных преимуществ и недостатков создания международного органа для вынесения решений или рекомендаций по спорам между коренными народами, проживающими в границах современного государства, и учреждениями с некоренным статусом, включая государственные учреждения. Следует напомнить, что Специальный докладчик обратил внимание на важность создания государствами эффективных национальных механизмов для урегулирования конфликтов в связи с проблемами коренных народов и отметил, что, если эта задача будет решена, потребность в создании любого международного механизма такого рода уменьшится или вообще отпадет.
3. В своем окончательном докладе он также сформулировал ряд других рекомендаций, о которых, может быть, целесообразно напомнить в свете планируемого обсуждения Комиссией вопроса о проведении семинара по исследованию договоров. В пункте 322 Специальный докладчик предложил создать в рамках Реестра договоров Организации Объединенных Наций подразделение, которое занималось бы поиском, компиляцией, регистрацией, нумерацией и публикацией всех договоров, заключенных между коренными народами и государствами. Он также предложил две дополнительные темы для семинаров: "Условия ликвидации последствий исторического процесса обезземеливания коренных народов" и "Осуществление/соблюдение договорных прав коренных народов".

^a В связи с необходимостью иметь время для проведения консультаций Специальный докладчик представил свой доклад после истечения крайнего срока, установленного Секцией управления документацией.

4. Специальный докладчик также рекомендовал содействовать обсуждению идеи создания консультативного органа, который мог бы выполнять функцию беспристрастного посредника при урегулировании споров по договорным вопросам между коренными народами и государствами. Как указывалось в его докладе, этот орган предоставлял бы консультации в случае отсутствия соответствующих национальных механизмов.
5. Завершая работу над окончательным докладом, Специальный докладчик высказал мысль о том, что в качестве такого органа мог бы выступить Постоянный форум по вопросам коренных народов, идея создания которого в то время рассматривалась Комиссией. Однако Экономический и Социальный Совет к настоящему времени возложил на Постоянный форум задачу по предоставлению через Совет консультаций органам системы Организации Объединенных Наций, и выполнять каких-либо консультативных функций по отношению к государствам новому органу поручено не было.
6. Специальному докладчику хотелось бы подчеркнуть, что, предлагая провести открытое обсуждение вопроса о таком консультативном органе, он имеет в виду механизм, который помогал бы государствам и коренным народам находить согласие. Именно этим продиктовано предложение о том, чтобы Организация Объединенных Наций создала реестр соответствующих договоров, соглашений и других конструктивных договоренностей, включая современные соглашения, который был бы доступен в форме базы данных и в некоторых случаях позволял бы знакомиться с примерами надлежащей практики обеспечения эффективных поощрений, материализации и защиты прав коренных народов.
7. Подкомиссия поручила Специальному докладчику определить темы и возможные результаты семинара по договорам, в связи с чем он предлагает вынести на обсуждение следующие четыре группы вопросов:
 - а) изучение возможности проведения (силами другого члена Рабочей группы по коренным народам) нового исследования по проблеме договорных отношений между государствами и коренными народами. Это новое исследование могло бы опираться на новую доступную информацию экспертов правительств и коренных народов о текущей практике заключения договоров и быть сориентировано на анализ фактической полезности в сегодняшних условиях таких договоров/соглашений для поощрения и защиты прав человека коренных народов, а также на определение возможных путей и средств обеспечения эффективного участия представителей коренных народов в процессе выработки договоров и в практической реализации документов, согласованных в рамках этого процесса;

b) всестороннее рассмотрение возможных шагов по укреплению доверия, которые должны предприниматься заинтересованными сторонами, относящимися к коренным и некоренным народам, при возникновении ситуаций потенциальных или реальных конфликтов между этими двумя группами населения в условиях "многообразного" общества;

c) анализ путей и способов обеспечения того, чтобы другие содержащиеся в окончательном докладе рекомендации, в том числе предложение о создании консультативного органа и реестра договоров между коренными народами и государствами Организации Объединенных Наций, были в конечном счете выполнены; и

d) предварительное рассмотрение вопроса об осуществлении других видов деятельности, которые могут содействовать налаживанию гармоничных отношений между коренными народами и государствами с помощью эффективных механизмов реализации исторических и современных договорных прав коренных народов, а также их других прав, включая права человека, которые признаны в действующих международных нормах и/или других юридически обязательных документах, а также в национальном законодательстве.
